FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. POPULATION.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province Québec — District No. 189 Roseville — S. District No. 26 — Polling sub-division / Subdivision de votation No. 1 — in / dans St. Clémire Village (City, town, village, township or parish / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal Return of Living Persons by Denombrement des Vivants par Charles Brunin (Enumerator / Enumérateur.)

Page 9 — Page 9

Line / Ligne	Numbered in the order of Visitation. Dwelling House / Numérotés dans l'ordre des Visites. Maisons	Family or Household / Famille ou Ménage	Personal Description. Description de la Personne. Name of each person in family or household on 31st March, 1901. Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex. Sexe.	Colour. Couleur	Relationship to head of family or household. Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. Mois et date de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Age au dernier anniversaire de naissance.	Citizenship, Nationality and Religion. Citoyenneté, Nationalité et Religion. Country or place of birth. Pays ou lieu de naissance.	Year of immigration to Canada. Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion. Religion.	Principal Profession or Trade. Principale Profession ou Métier. Profession, occupation, trade or means of living of each person. Profession, emploi, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne	Living on own means. Rentier.	Employer. Patron.	Employes. Employé.	Working on own account. Travaillant à son compte.	Wage Earner. Employé. Working at trade in factory or in home. Travaillant de son métier à la fabrique ou à la maison.	Months employed at trade in factory. Mois employé à son métier à la fabrique.	Months employed at trade in home. Mois employé à son métier à la maison.	Months employed in other occupation than trade in factory or home. Mois employé à quelque autre emploi qu'un métier à la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade $. Gages provenant de son emploi ou de son métier $.	Extra earnings. (From other than usual occupation or trade.) $ Gages supplémentaires. (Provenant d'autres que de son emploi ou métier principal.) $	Education and Language of each person five years of age and over. Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus. Months at school in year. Mois à l'école durant l'année.	Can read. Sait lire.	Can write. Sachant écrire.	Can speak English. Sachant parler Anglais.	Can speak French. Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	Infirmities. (If infirmity dates from childhood, add "from childhood." Infirmités. (Si l'infirmité date de l'enfance, ajoutez "depuis l'enfance.") a. Deaf and dumb. Sourd-muet. b. Blind. Aveugle. c. Insane. Atteint d'aliénation mentale.	Line / Ligne
	Dwelling House.	Family or Household.	Name of each person in family or household on 31st March, 1901.	Sex.	Colour.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed or divorced.	Month and date of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	Country or place of birth.	Year of immigration to Canada.	Year of naturalization.	Racial or Tribal origin.	Nationality.	Religion.	Profession, occupation, trade or means of living of each person.	Living on own means.	Employer.	Employes.	Working on own account.	Months employed at trade in factory.	Months employed at trade in home.	Months employed in other occupation than trade in factory or home.	Earnings from occupation or trade $.	Extra earnings. (From other than usual occupation or trade.) $	Months at school in year.	Can read.	Can write.	Can speak English.	Can speak French.	Mother tongue. (If spoken.)	Infirmities.	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
1			Quinnette Marie	F	B	Mère M	V	16 Oct	1846	54	Que. R.			Canadienne	Cath. R		Ménagère				1								1	1		1	Française		1
2	77	83	Grisé Henri	M	B	Chef	M	1er Juil	1875	25	"	"	"	"	"	"													1	1	1	1	"		2
3			" Alphonsine	F	B	Epouse	M	22 Juin	1874	26	"	"	"	"	"	"																	"		3
4			" Ovide Henri	M	B	Fils	C	16 Déc	1900	3/12	"	"	"	"	"	"																	"		4
5		85	Demai Joseph	M	B	Chef	M	2 Mars	1870	31	"	"	"	"	"	"	Cordonnier			1				12		260	25		1	1	1	1	"		5
6			" Florentine	F	B	Epouse	M	18 Mars	1879	22	"	"	"	"	"	"																	"		6
7			" Charles Emile	M	B	Fils	C	28 Nov	1900	3/12	"	"	"	"	"	"																	"		7
8	78	84	Racine Victor	M	B	Chef	M	8 Mai	1856	47	"	"	"	"	"	"	Boulanger			1				12		100						1	"		8
9			" Elmire	F	B	Epouse	M	15 Juin	1855	45	"	"	"	"	"	"												10	1	1	1	1	"		9
10			" Ernestine	F	B	Fille	C	19 Mars	1887	14	"	"	"	"	"	"												10	1	1	1	1	"		10
11			" Ernest	M	B	Fils	C	2 Avril	1889	12	"	"	"	"	"	"												10	1	1		1	"		11
12			" Hector	M	B	Fils	C	22 Juin	1892	8	"	"	"	"	"	"																1	"		12
13	87	93	Racine Achille	M	B	Chef	M	26 Juil	1868	32	"	"	"	"	"	"	Menuisier Boiss				1								1	1		1	"		13
14			" Rosanna	F	B	Epouse	M	17 Sept	1866	34	"	"	"	"	"	"												10	1	1		1	"		14
15			" Bella	F	B	Fille	C	7 Juil	1891	9	"	"	"	"	"	"														1	1		1	"		15
16			Gervertin Lastrina	M	B	Voyageur	C	12 Janv	1881	20	"	"	"	"	"	"	Boulanger Pâ				1								1	1		1	"		16
17	90	96	Racinelle Marien	M	B	Chef	M	4 Juin	1880	21	"	"	"	"	"	"													1	1		1	"		17
18			" Marie J.	F	B	Epouse	M	12 Juil	1880	20	"	"	"	"	"	"	Cultivateur			1				12	108			1	1		1	"		18
19			Jérange Alexandre	M	B	Beau-fils	C	29 Juin	1881	19	"	"	"	"	"	"													1	1		1	"		19
20	91	97	Grisé Jules	M	B	Chef	M	7 Juin	1850	50	"	"	"	"	"	"	Marchand Bois				1								1	1		1	"		20
21			" Eliza	F	B	Epouse	M	12 Juin	1850	50	"	"	"	"	"	"													1	1	1	1	"		21
22			" Adrien	M	B	Fils	C	27 Juil	1881	19	"	"	"	"	"	"												10	1	1		1	"		22
23			" Léopold	M	B	Fils	C	30 Nov	1888	12	"	"	"	"	Anglaise	"													1	1		1	Anglaise		23
24			Villette Zélie	F	B	Mère V	D	20 Juin	1821	79	"	"	"	"	Canadienne	"								7	21			1	1		1	Française		24
25			Tapineau Alexia	F	B	Dom	C	15 Juin	1882	18	"	"	"	"	"	"	Cuisinière				1							1	1		1	"		25
26			Brouillet Lazarine	M	B	Frère	C	1er Nov	1883	17	"	"	"	"	"	"													1	1	1	1	"		26
27	82	88	Grisé Léa	M	B	Chef	M	12 Juil	1880	20	"	"	"	"	"	"	Cordonnier			1				12	260			1	1		1	"		27
28			" Laura	F	B	Epouse	M	26 Août	1882	18	"	"	"	"	"	"													1	1		1	"		28
29	83	89	Duncan Joseph	M	B	Chef	M	26 Août	1858	42	"	"	"	"	"	"	Forgeron			1									1			1	"		29
30			" Emilie	F	B	Epouse	M	3 Avril	1861	39	"	"	"	"	"	"													1	1	1	1	"		30
31			" Emile	M	B	Fils	C	20 Juil	1884	16	"	"	"	"	"	"												7	1	1		1	"		31
32			" Florida	F	B	Fille	C	25 Août	1889	11	"	"	"	"	"	"												10	1	1		1	"		32
33			" Wilfrid	M	B	Fils	C	2 Janv	1893	8	"	"	"	"	"	"																1	"		33
34			" Eugénie	F	B	Fille	C	17 Oct	1895	5	"	"	"	"	"	"																	"		34
35			" Ovson	F	B	Fille	C	6 Oct	1893	3	"	"	"	"	"	"																	"		35
36			" Henrie	M	B	Fils	C	21 Janv	1900	1	"	"	"	"	"	"																	"		36
37	84	90	Massé Louis D.	M	B	Chef	M	17 Juil	1847	53	"	"	"	"	"	"	Huissier			1				12	200				1			1	"		37
38			" Henriette	F	B	Epouse	M	4 Mars	1856	45	"	"	"	"	"	"																	"		38
39			" Alfred	M	B	Fils	C	8 Nov	1880	20	"	"	"	"	"	"												10	1	1	1	1	"		39
40			" Emile	M	B	Fils	C	10 Déc	1888	13	"	"	"	"	"	"																1	"		40
41			" Paul	M	B	Fils	C	2 Août	1898	3	"	"	"	"	"	"																1	"		41
42			" Annette	F	B	Fille	C	26 Juin	1899	1	"	"	"	"	"	"																	"		42
43	85	91	Gingras Alfred	M	B	Chef	M	7 Mai	1855	45	"	"	"	"	"	"	Commerçant Boucher			1									1	1	1	1	"		43
44			" Odélia	F	B	Epouse	M	15 Avril	1860	40	Ontario	1880	"	"	"	"																	"		44
45			" Hermeline	F	B	Fille	C	1 Août	1882	18	Que. R.	"	"	"	"	"												10	1	1	1	1	"		45
46			" Yartima	M	B	Fils	C	17 Août	1884	16	"	"	"	"	"	"												10	1	1		1	"		46
47			" Aurore	F	B	Fille	C	24 Déc	1887	11	"	"	"	"	"	"																1	"		47
48			" Thérèse	F	B	Fille	C	10 Déc	1892	8	"	"	"	"	"	"																1	"		48
49			" Gaston	M	B	Fils	C	22 Déc	1899	1	"	"	"	"	"	"																1	"		49
50	86	92	Lamoureux Michel	M	B	Chef	M	7 Déc	1848	52	"	"	"	"	"	"	Cultivateur																		50